

# VOICE OF COLOUR®



#### **SOMMARIO**

- 3 | SIGMA. IL TUO RISULTATO VALE.
- 4 VOICE OF COLOUR. IL PROGETTO.
- 6 LIFE IS BETTER IN COLOUR.
- 7 COLORE DELL'ANNO 2019.
- 8 COLOUR SELECTION.
- 10 | AMBIENTAZIONI E SUGGESTIONI. IL COLORE COME ARCHITETTURA.
  - **13.** LIVING
  - **16.** WORKING
  - **21.** EDUCATION
  - 24. HOSPITALITY
  - 29. RETAIL
  - **32.** WELLNESS
  - **37.** CULTURE
  - **40.** URBAN
- 44 CENNI DI FISICA E FISIOLOGIA DEL COLORE.
- 45 | CENNI DI PSICOLOGIA DEL COLORE.
- 46 COMPOSIZIONE DEL COLORE.
- 47 METODOLOGIE DI USO DEL COLORE.
- 48 LA SOSTENIBILITÀ DI SIGMA COATINGS.
- 50 | PITTURE MURALI PER INTERNI ED ESTERNI
- 54 CREDITS.

#### SIGMA.

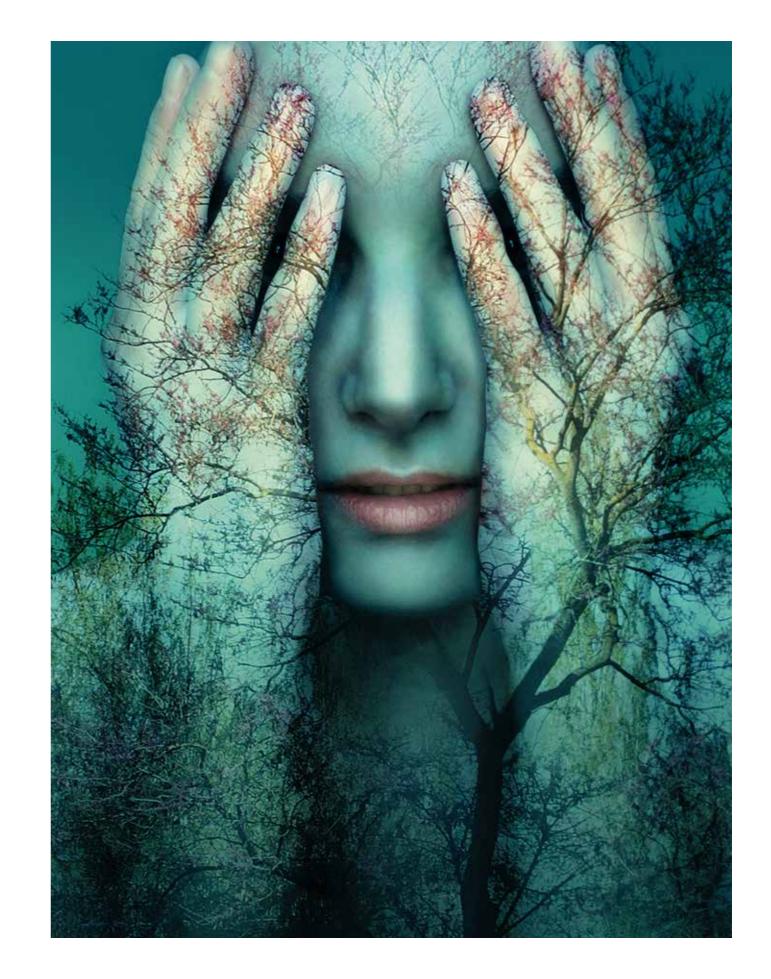
IL TUO RISULTATO VALE.

L'innovazione è parte del DNA Sigma e si traduce in una gamma di prodotti altamente tecnologici in ogni categoria. Pitture nanotecnologiche per facciate e autopulenti, pitture murali immunizzanti, smalti a base acqua e solvente particolarmente versatili, proposte per il legno e per l'isolamento termico a cappotto. Tutti i prodotti sono formulati per garantire il raggiungimento di eccellenti risultati qualitativi, estetici e di durabilità, migliorando lo stato conservativo degli ambienti interni ed esterni. Nei processi di Ricerca & Sviluppo è di primaria importanza l'utilizzo di materie prime con elevate prestazioni in termini di sicurezza e impatto ambientale, al fine di rendere i prodotti conformi alle più attuali e rigide normative nazionali e internazionali. La sostenibilità non è solo un tratto distintivo dei prodotti: è un approccio quotidiano all'attenzione verso le persone, dentro e fuori l'Azienda, e alle Comunità che la circondano. Per questo da anni Sigma Coatings supporta attivamente la riqualificazione dei luoghi della collettività, facendo leva sulla sua distintiva specializzazione nel mondo del colore.

#### **VOICE OF COLOUR.**

IL PROGETTO.

Il colore ha sempre avuto universalmente un ruolo fondamentale sia nella vita individuale che nella vita sociale. Toni e sfumature raccontano storie, luoghi, stili di vita, personalità e stati d'animo, rappresentando un vero e proprio codice di comunicazione carico di significati e simbologie che trascendono i soli aspetti decorativi. Con questa consapevolezza nasce **Voice of Colour**, la nuova strategia del colore ideata dal gruppo di esperti di PPG. Un incubatore di contenuti in grado di proporre un nuovo approccio all'uso del colore, arricchendo quest'ultimo di possibilità interpretative e conoscitive, per un suo utilizzo più appropriato. **Voice of Colour** vuole proporsi come un osservatorio in grado di monitorare, analizzare e soddisfare con le tecnologie più avanzate i progressivi sviluppi stilistici in tutti gli ambiti dell'architettura, dall'interior design al lifestyle, creando ispirazione e identità in ogni progetto.



# LIFE IS BETTER IN COLOUR.

Ogni anno, il nostro team globale di "stilisti del colore" provenienti dai diversi ambiti del Gruppo si incontra per discutere e sviluppare i futuri trend legati allo stile e al colore. È nato così il colore dell'anno 2019 che vi presentiamo: **Quiet Clearing**, ricco, lussuoso, ispirato alla natura.

Una tonalità classica e rilassante di verde intenso, che invita a riconnettersi con la natura stessa e a trovarvi rifugio. **Quiet Clearing** apre le porte al potere rigenerante degli spazi aperti, con sfumature profonde che aiutano a ritrovare il benessere interiore, proponendo un accento di colore versatile e adatto a personalizzare ogni ambiente, da quelli tradizionali fino ai più contemporanei.

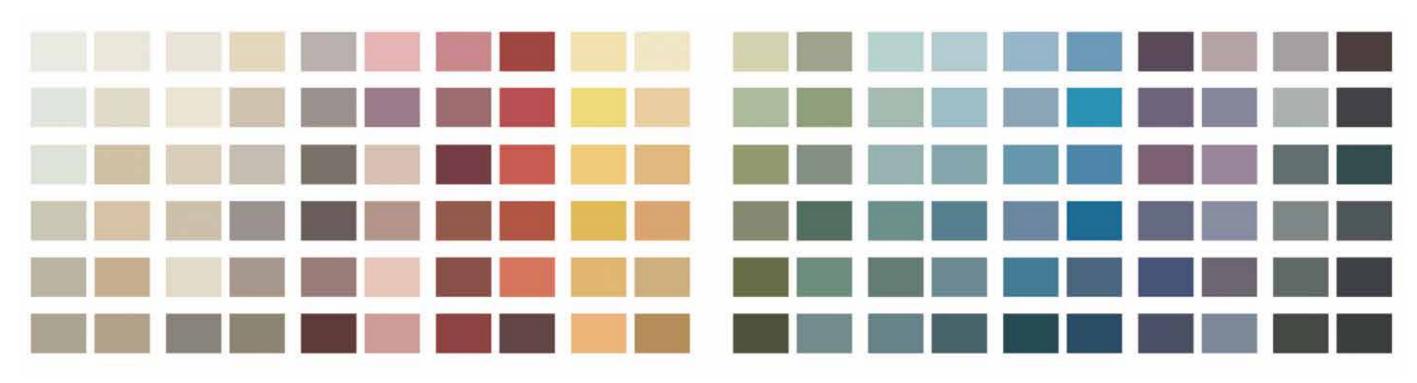
PPG, inoltre, si propone come partner autorevole in termini di tecnologia e innovazione per l'intero ciclo di vita del colore, grazie a costanti approfondimenti e strategie di esecuzione finalizzate a migliorare i processi di applicazione e resa estetica finale. Una scelta innovativa di fare colore oggi, per presentare ai nostri clienti tutta la bellezza e la diversità di un mondo più vivo e colorato.





#### **COLOUR SELECTION.**

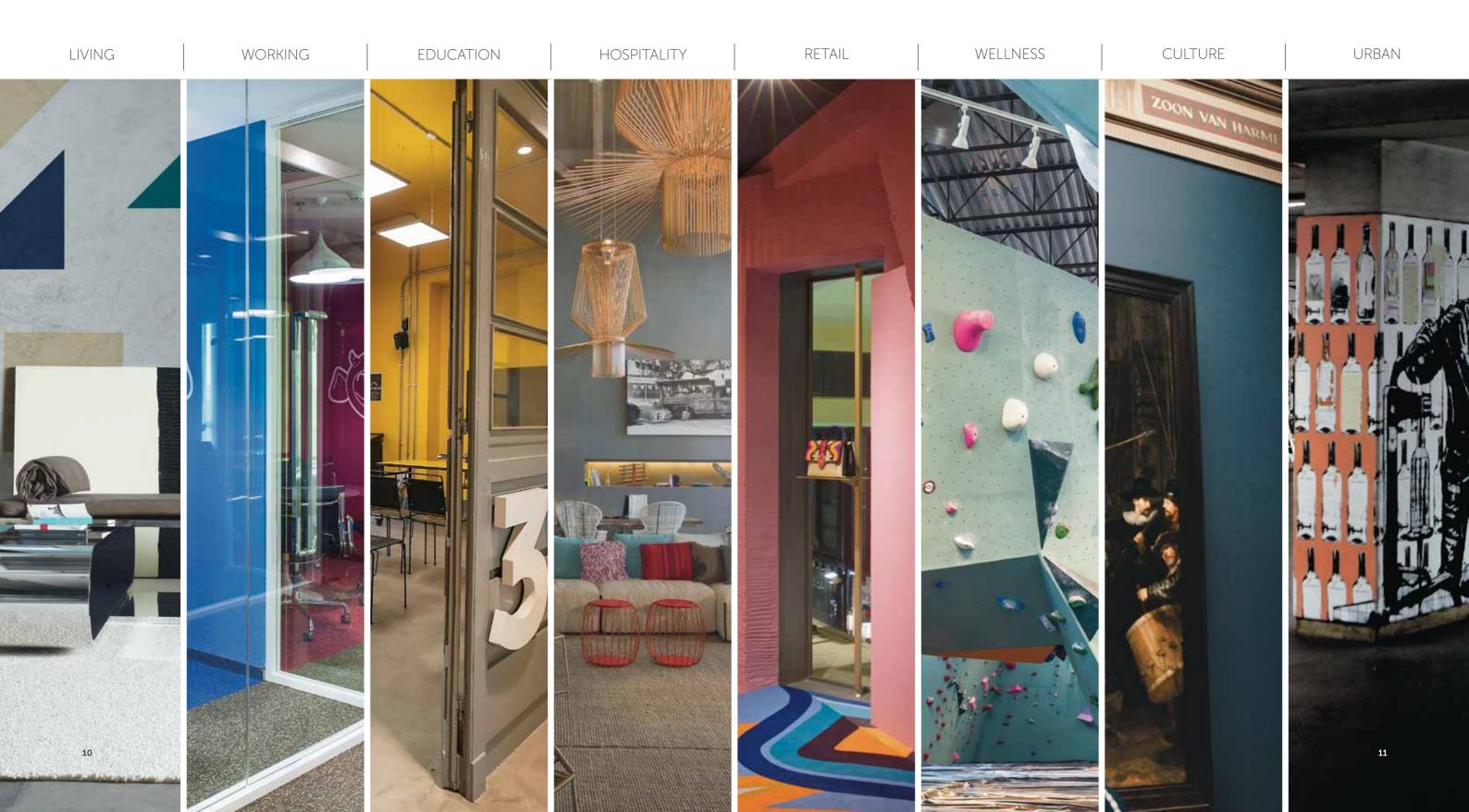
Una selezione che diventa un vero e proprio percorso esperienziale nel mondo del colore, declinato secondo variazioni di luminosità e saturazione. Le tinte non sono posizionate in modo adiacente, ma volutamente sfalsate per stimolare l'occhio a una ricerca progressiva sulla cartella, favorendone prima l'individuazione e successivamente la scelta. Le colorazioni sono tutte rappresentative di ambiti naturali al fine di accogliere e avvolgere cromaticamente al loro interno anche le saturazioni più alte.



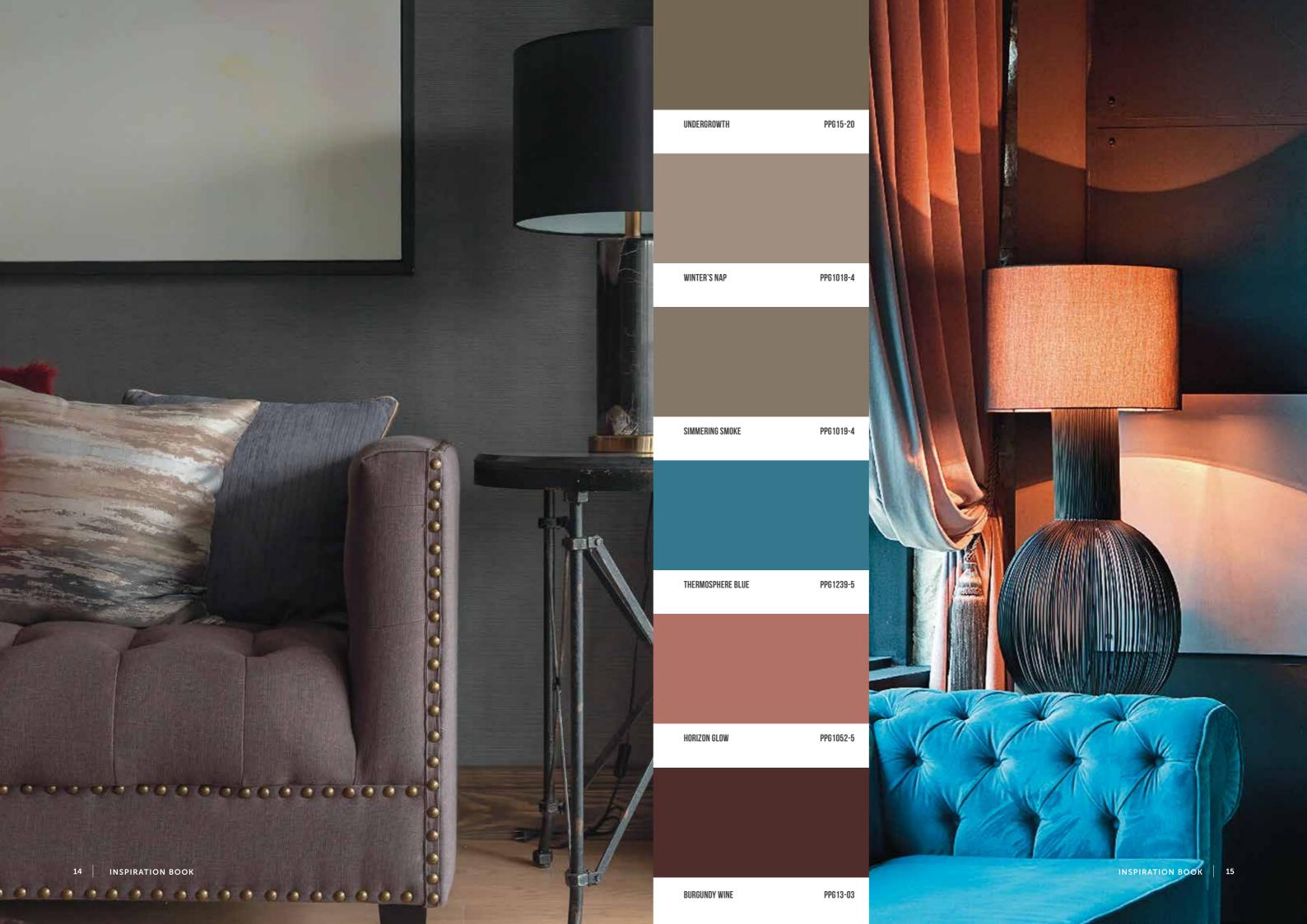
A cura dell'Architetto Gianni Cagnazzo

#### AMBIENTAZIONI E SUGGESTIONI.

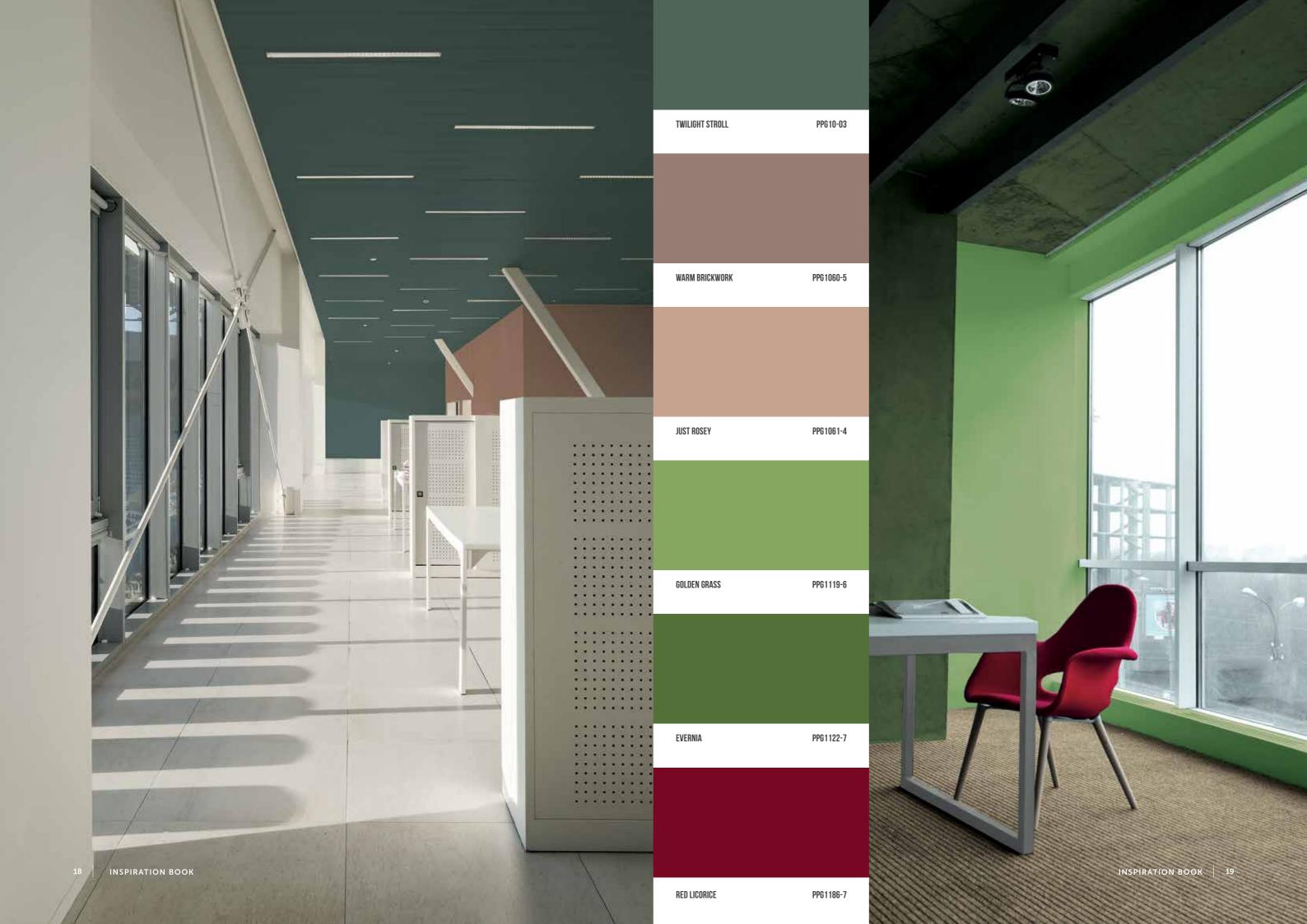
IL COLORE COME ARCHITETTURA.



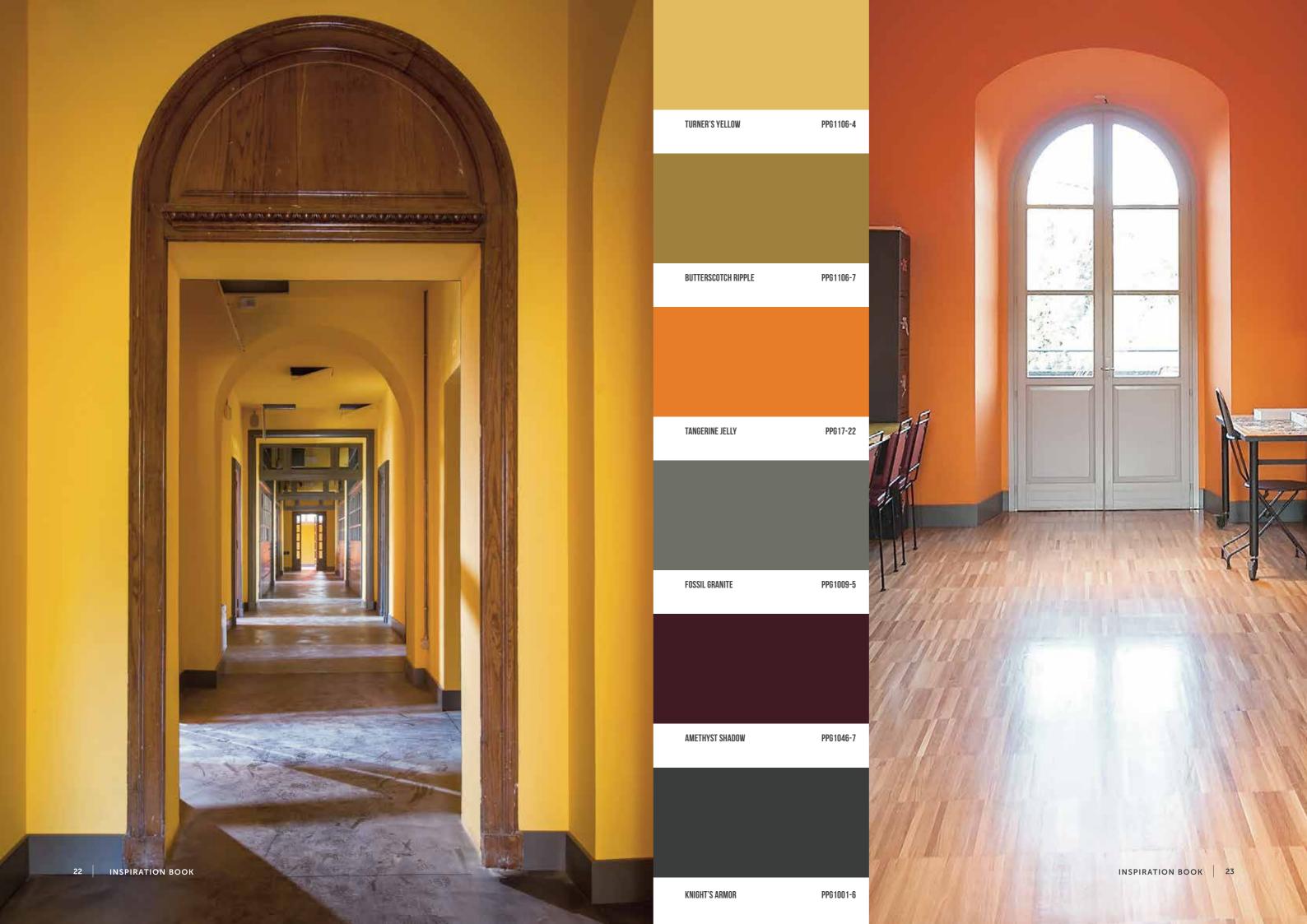
# LIVING La casa, cuore delle relazioni intime familiari, è uno degli ambienti in cui si rende necessaria un'indagine cognitiva del colore, al fine di ottenerne un corretto impiego cromatico funzionale. Gli spazi interni si dividono in spazi individuali, di utilizzo personale, e in spazi di uso comune. Questa ripartizione rappresenta uno dei criteri in base ai quali selezionare le scelte cromatiche: tinte calde e avvolgenti in soggiorno per agevolare la vita comune e sociale, una camera da letto di un blu profondo per chi ha bisogno di molto riposo, un colore più acceso per chi ha il risveglio lento. Nelle camere dei ragazzi il colore dovrebbe essere calibrato sulle loro attitudini caratteriali. Negli ambienti dedicati ai bambini evitare tinte forti come il rosso, il viola e le tinte acromatiche. I bianchi e i grigi possono essere usati, se tonalizzati con pigmenti caldi, come fondi neutri per la sovrapposizione di elementi colorati. In ogni caso l'abitazione deve essere un contenitore flessibile anche dal punto di vista cromatico, un work in progress in grado di soddisfare percettivamente lo stato psicofisico dei residenti nelle varie tappe evolutive della loro vita. INSPIRATION BOOK 13 INSPIRATION BOOK



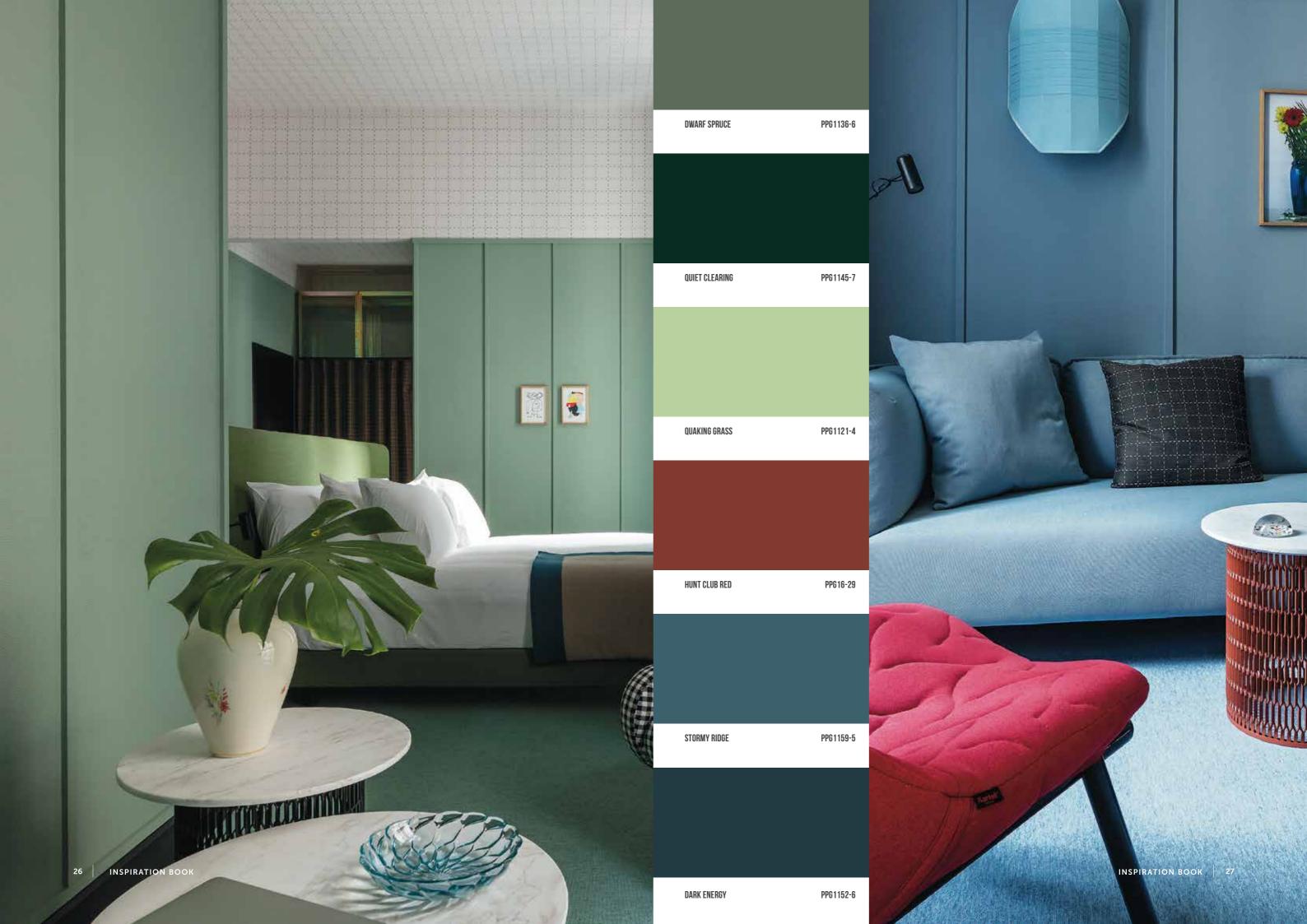




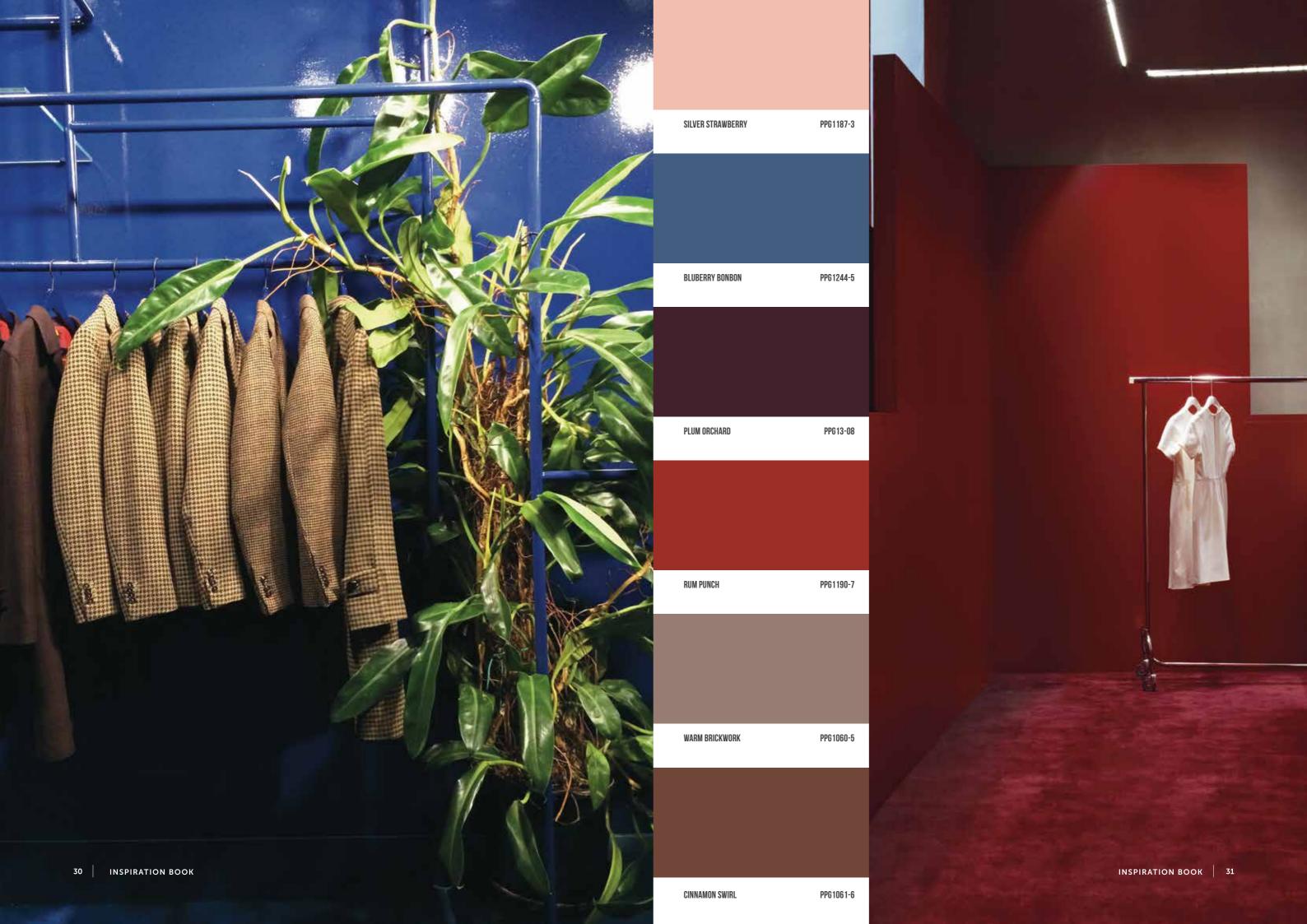




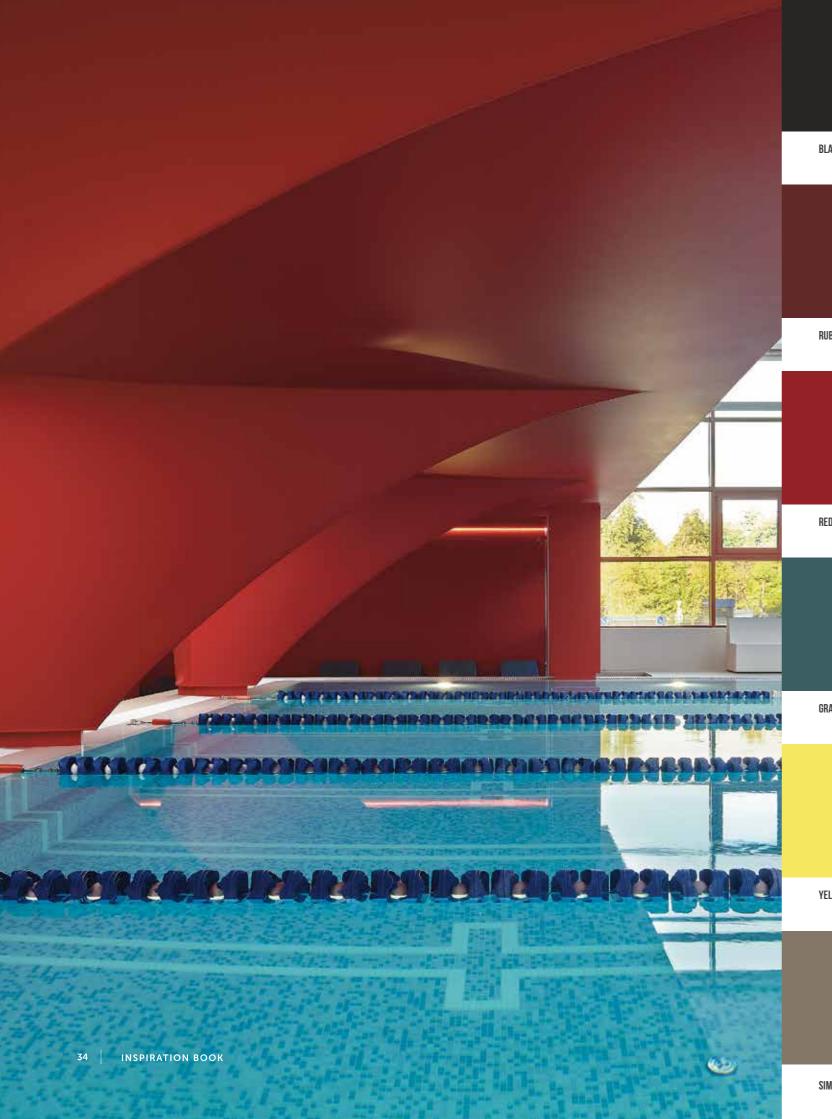












BLACK ELEGANCE

PPG1004-7

**RUBY LIPS** 

PPG1052-7

RED GUMBALL

PPG1187-7

GRANITE FALLS

PPG1152-5

YELLOW CITRINE

PPG1215-4

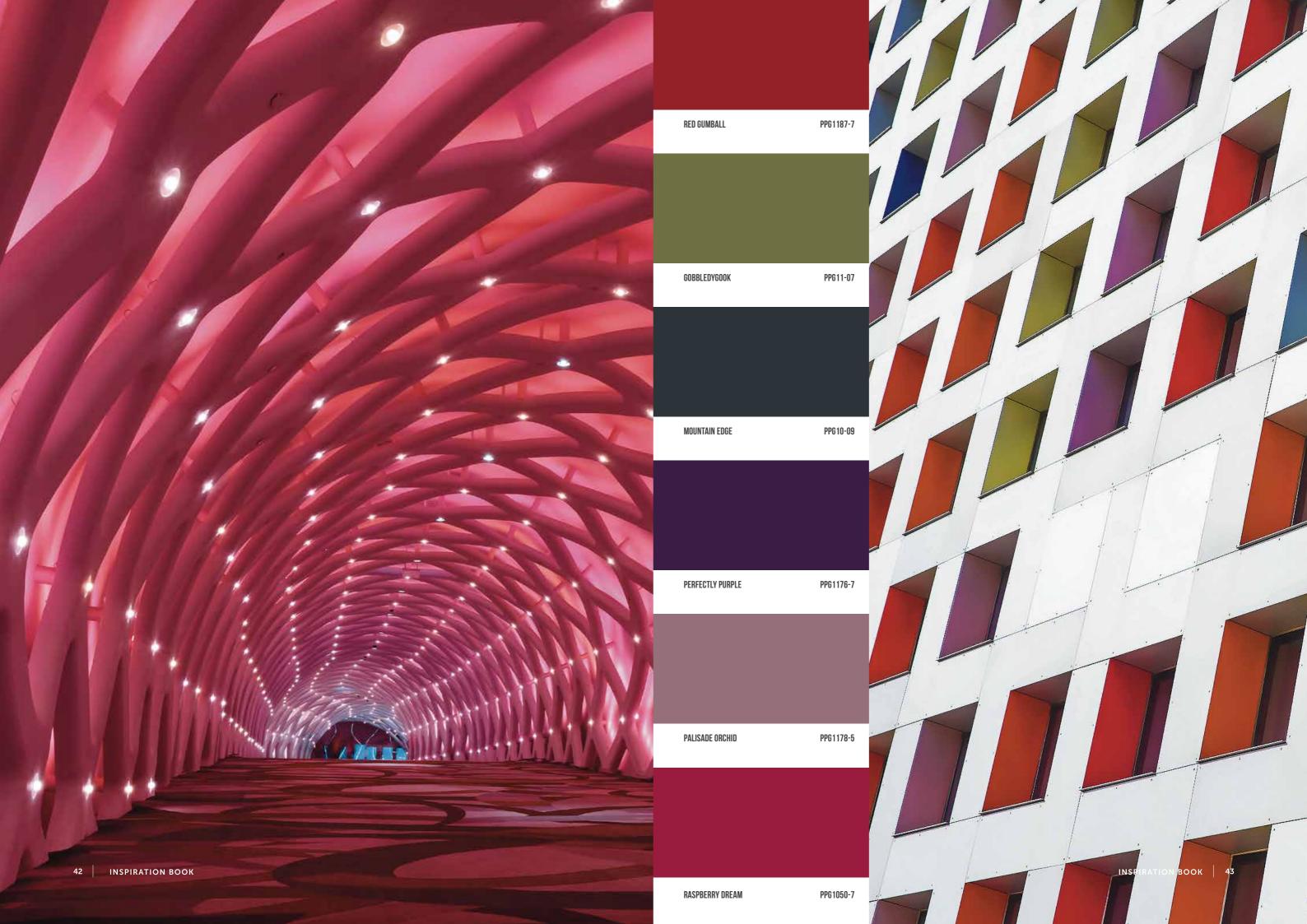


# CULTURE

Sono poliedrici i luoghi adibiti a spazi culturali, ovvero adatti a manifestazioni, esposizioni, rappresentazioni, esecuzioni e quindi con destinazioni, parametri architettonici e spaziali differenziati a seconda delle forme culturali contenute e delle sue necessità espressive. Un unico aspetto fa da comune denominatore a tutti questi contenitori: la necessità di essere, dal punto di vista cromatico e dello spazio, la situazione scenografica adatta alla rappresentazione contenuta. Teatro, cinema, museo, galleria d'arte, auditorium, devono avere colori di fondo che accolgano, esprimano e raccolgano le emozioni di chi in quei luoghi vede una rappresentazione teatrale, ascolta musica o ammira quadri, installazioni artistiche o fotografie. Nei vari casi i colori devono essere eccitanti, stimolanti, con saturazioni che avvolgano e compensino le colorazioni delle rappresentazioni, più neutre se vi si sovrappongono colori vividi e brillanti, più intense e luminose se vi si sovrappongono elementi meno accesi e con meno accenti cromatici, intonati alle epoche di fattura in caso di quadri antichi o addirittura spesso acromatici in caso di opere moderne variopinte e di grande effetto scenico. Si può lavorare con tinte complementari delle cromie in esposizione. Una particolare e grande attenzione va riposta nell'allestimento della luce che può amplificare o annullare il risultato cromatico ottenuto.







## CENNI DI FISICA E FISIOLOGIA DEL COLORE.

#### IL COLORE NON ESISTE.

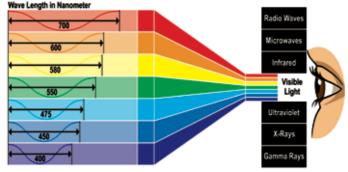
Il colore viene generalmente utilizzato in modo spontaneo e inconsapevole, cioè operando le scelte in base ai gusti personali o alle tendenze del momento generate dal mercato. Al fine di riaffermare conoscenza e consapevolezza dell'importanza che il colore riveste in tutti gli ambiti della nostra vita, trascorsa per la maggior parte all'interno e all'esterno di luoghi costruiti e colorati, abbiamo pensato di ricordare, sia a chi necessita di usare il colore per sé stesso sia a chi lo usa professionalmente, alcuni fondamenti in merito alle sue meno esplicite e apparenti potenzialità di utilizzo e di espressione.

Il colore non esiste solo nel modo in cui siamo abituati a immaginarlo e identificarlo. Il nostro punto di partenza risiede nella fisica, ed è la consapevolezza che il colore è la luce, o meglio lo spettro della luce visibile, cioè quella gamma di onde elettromagnetiche comprese tra i raggi infrarossi e i raggi ultravioletti, invisibili invece all'occhio umano. Questa scoperta la si deve allo scienziato Isaac Newton, che nel 1666 fece il famoso esperimento del raggio di luce che attraversando un prisma di vetro, si scompose in sei componenti cromatiche diverse, rosso/arancio/giallo/verde/azzurro/viola - definiti i colori spettrali - ai quali se ne aggiunse successivamente un settimo, l'indaco, compreso tra l'azzurro e il violetto, per questione di cabala numerologica. (img.1)

Fu il primo a teorizzare che ad essere colorata non è la materia ma i raggi luminosi che la colpiscono. Senza luce dunque ci sono buio e assenza di colore. Per tradurre quindi, in modo sintetico, la complessità del sistema che ci permette di vedere i colori tramite la radiazione luminosa, ci addentriamo nella fisiologia, la disciplina che spiega come la luce, quando colpisce una qualsiasi superficie, viene trattenuta e in parte riflessa - sotto forma di lunghezze d'onda - da quest'ultima, arrivando ai nostri occhi come stimoli luminosi. Tramite poi un altrettanto complesso sistema di conversione fotochimica, questi stimoli tra retina, nervo ottico, coni e bastoncelli, arrivano al nostro cervello che produce in noi la visione del colore e dell'oggetto. (img.2)

#### img.1

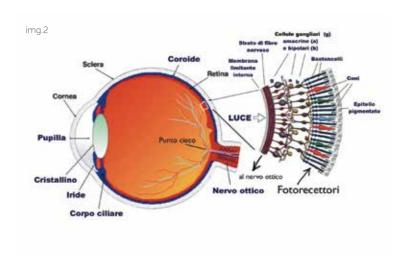




# CENNI DI PSICOLOGIA DEL COLORE.

Un qualsiasi ambiente fisico, esterno o interno, agisce su di noi con un costante e continuo invio di stimoli, che vengono recepiti e raccolti dalla molteplicità dei nostri sensi in sinestesia percettiva. I recettori sensoriali elaborano questi stimoli e generano altrettante e corrispettive reazioni positive o negative, che determinano il nostro stato di salute psicofisica. Impossibile quindi pensare che gli ambienti in cui trascorriamo il nostro tempo siano composti da elementi neutri. Forme, materiali, luce, colori, hanno tutti una componente attiva sul nostro sistema percettivo e determinano in tal modo il maggiore o minore comfort abitativo di ogni ambiente.

Fu Goethe che alla fine del '600 definì la sua teoria dei colori, basandola non solo sulle proprietà fisiche del colore, ma soprattutto sui suoi effetti sulla percezione dell'essere umano. Queste prime ricerche sulle componenti psicologiche, espressive ed emozionali attivate dai vari ambiti cromatici, sono state oggi ampiamente dimostrate da una ricca sperimentazione scientifica.



#### GLI STIMOLI ESPRESSIVI ED EMOZIONALI GENERATI POSSONO ESSERE MOLTEPLICI:

- Rosso: pulsione, forza, energia, calore, eccitazione, sensualità, appetito;
- Arancio: allegria, ottimismo, socialità, condivisione, fiducia, appetito;
- Giallo: luminosità, allegria, ragionamento, attenzione, intuizione, leggerezza;
- Verde: freschezza, naturalezza, tenerezza, rilassamento, calma, tranquillità;
- Azzurro: profondità, stabilità, riposo, serietà, riservatezza, accoglienza, sicurezza;
- Viola: malinconia, fantasia, profondità, misticismo, introspezione, magia;
- Bianco: purezza, castità, assenza, vuoto, asetticità, indecisione, incertezza;
- Grigio: indifferenza, freddezza, neutralità, durezza, depressione, abulia;
- Nero: chiusura, rinuncia, paura, negazione, violenza, inibizione, distinzione.

# COMPOSIZIONE DEL COLORE.

La ruota dei colori, sviluppata dallo svizzero Itten ai primi del 900, esemplifica con estrema chiarezza la composizione del sistema cromatico fondamentale (img.3):

- 3 colori giallo / rosso / azzurro, detti primari in quanto non ottenuti da miscela di altri colori, che mescolati tra di loro a coppie, giallo-blu / giallo-rosso / rosso-blu danno origine ai
- 3 colori secondari, verde / arancio / viola che mescolati ciascuno con i primari adiacenti in corrispondenza dei vertici dell'esagono sulla ruota esterna danno origine ai
- 6 colori terziari.

Si identificano facilmente in tal modo anche i colori tra loro complementari, che risultano essere quelli posizionati rispettivamente in posizione opposta sulla ruota esterna. Ogni colore della ruota, mescolato con il suo opposto complementare genera il grigio.

Tutti i colori della ruota hanno gradi diversi di luminosità per cui vengono definite anche le specifiche percentuali di compensazione cromatica per fini armonici di utilizzo in rapporto alle saturazioni e alla luminosità. Ad esempio i colori primari, giallo / rosso / azzurro, e i loro complementari, viola / verde / arancio, quando usati insieme hanno contrasti di quantità, ben determinati, giallo / viola 20-80%, arancio / azzurro 35-65%, rosso/verde 50-50%. (img.4).

La ruota di Itten è, quindi, una esemplificativa guida pratica per ottenere combinazioni di colori armoniche e piacevoli, di due o più colori, in base ai diversi rapporti di tinta, saturazione e luminosità.

# img.3

# METODOLOGIE DI USO DEL COLORE.

Il colore può essere codificato e definito, inoltre, secondo le sue diverse caratteristiche di impiego:

- **1. Generico:** quando oggetti singoli o prodotti in serie vengono colorati in diverse cromie per offrire una numerosa possibilità di scelta cromatica.
- **2. Funzionale:** quando si utilizzano specifici colori per finalità funzionali, sfruttandone le diverse e particolari caratteristiche espressive e/o emozionali.
- **3. Iconico:** quando il colore di un oggetto o di una serie di oggetti, per particolari accadimenti o per effetto temporale, ne diventa rappresentativo e/o identificativo.
- 4. Imitativo: quando il colore viene utilizzato per rappresentare in modo imitativo altri materiali.
- **5. Decorativo:** quando il colore viene utilizzato liberamente al fine di ottenere effetti decorativi per caratterizzare o connotare oggetti o spazi.

# METODOLOGIE DI APPLICAZIONE DEL COLORE.

Il colore inoltre ha diverse possibilità di composizione armonica applicando diverse metodologie:

- **1. Fondali cromatici:** quando i piani di applicazione e gli elementi costruttivi vengono utilizzati come fondali colorati per la sovrapposizione di elementi neutri o a impatto cromatico ridotto.
- **2. Sovrapposizione cromatica**: quando i piani di applicazione e gli elementi costruttivi vengono utilizzati come fondali neutri per la sovrapposizione di elementi colorati.
- **3. Integrazione cromatica:** quando sia i piani di applicazione e gli elementi costruttivi che gli elementi in sovrapposizione sono colorati.
- **4. Naturalezza cromatica:** quando i piani di applicazione e gli elementi costruttivi e in sovrapposizione mantengono le tinte proprie materiche naturali.
- **5. Astrazione cromatica:** quando i piani di applicazione e gli elementi costruttivi sono in tinte acromatiche con sovrapposizione di elementi anch'essi acromatici.
- **6. Esagerazione cromatica:** quando i piani di applicazione, gli elementi costruttivi e sovrapposti sono tutti volutamente e fortemente utilizzati a scopo decorativo per ottenere effetti particolari.



#### PITTURE MURALI PER INTERNI



- \* Fonte: Eurofins ISO 16000-23 report test di riduzione della formaldeide, 2018
- \*\* Fonte: World Health Organisation (WHO), Guidelines for Indoor Air Quality, 2014.

#### FRESH AIR.

ARIA PIÙ SANA DENTRO CASA.

Innovativa pittura all'acqua a base di materie prime rinnovabili con Indoor Air Technology che filtra e neutralizza la formaldeide accumulata negli ambienti interni fino al 70%\* garantendo tale risultato per un periodo di 7 anni. Fresh Air è in grado di abbassare il livello di formaldeide sotto la soglia raccomandata dall'OMS (10 µg/m³)\*\*. Certificata Eurofins, Beta e Dubokeur.









#### SIGMAPEARL CLEAN. SEMPLICEMENTE PULITO.

Pittura murale opaca ad elevata pulibilità. La tecnologia Easy Clean permette un'estrema resistenza al lavaggio e una facilità di pulizia anche per le macchie più difficili, come ketchup, cola e pennarelli ad acqua. Pittura E.L.F, totalmente esente da sostanze nocive e solventi. Certificata ISEGA per l'utilizzo in ambienti alimentari e

certificata Dubokeur.

#### **DUBOKEUR**

#### PITTURE MURALI PFR INTERNI



#### SIGMARESIST IMMUN. LA DIFESA DELLA SALUTE PASSA ANCHE DALLE PARETI.

Pittura murale all'acqua, opaca e ad effetto immunizzante, con l'innovativa tecnologia a base d'argento. Grazie alle proprietà antibatteriche naturali dell'argento è in grado di esercitare una protezione attiva e duratura contro la formazione di muffe, funghi e microrganismi dannosi per la salute. Pittura E.L.F., totalmente esente da emissioni di sostanze nocive e solventi. Certificata IMSL.



#### SIGMAPEARL PLAFOND. BELLO OGGI, BELLO SEMPRE.

Pittura murale antipolvere con ottima copertura. La tecnologia Dust Proof contrasta l'assorbimento della polvere che si deposita sulle superfici, evitando l'antiestetico "effetto grigio". Idonea per pareti e soffitti, dove dona un effetto opaco profondo. Pittura E.L.F., totalmente esente da emissioni di sostanze nocive e solventi.

50 INSPIRATION BOOK INSPIRATION BOOK 51

# PITTURE MURALI PER INTERNI.

# STAIN BLOCKING TECHNOLOGY SIGMA COATINGS Renova Isotop Matt Matter of the coat of the

### **RENOVA ISOTOP.**PIÙ FORTE DELLE MACCHIE.

Pittura acrilica antimacchia ad elevato potere isolante e coprente, altamente performante grazie all'innovativa **Stain Blocking Technology<sup>TM</sup>**. È particolarmente indicata per coprire le macchie più ostinate, come fumo, ruggine o segni dovuti a infiltrazioni d'acqua.

#### SMALTI ALL'ACQUA.



## **SIGMA CONTOUR AQUA-PU.**DURO COME LA ROCCIA.

Una linea di smalti all'acqua con resistenza mai raggiunta prima. Grazie all'innovativa **tecnologia LTA+ e White Shield** il film di smalto, il colore e la brillantezza restano perfetti a lungo, resistendo alla penetrazione dello sporco e del grasso depositati dalle mani. Certificata Dubokeur.

#### **DUBOKEUR**

# PITTURE MURALI PER ESTERNI



#### FAÇADE TOPCOAT SELF-CLEAN. L'INQUINAMENTO NON ABITA PIÙ QUI.

Finitura all'acqua nanotecnologica per facciate, autopulente e anticarbonatazione con **Self Clean Technology** che le conferisce la straordinaria capacità di creare un film liscio, compatto rendendo difficile l'accumulo dello sporco e il proliferare di muffe e alghe. Grazie alle nanoparticelle lo sporco rimane in superfice e viene rimosso facilmente dalla pioggia.



# **OTALIS LIGHT.**DAI UNA MANO DI LEGGEREZZA AL TUO LAVORO.

Pittura ad alte prestazioni, grazie alla specifica resina a base di Hydro Pliolite®, è applicabile direttamente sulle superfici murali senza l'utilizzo di primer. Dotata della speciale **tecnologia Light&Easy**, Otalis Light risulta più leggera in latta (meno 9kg per ogni latta da 15 Lt rispetto alle pitture tradizionali) e notevolmente più scorrevole nell'applicazione a rullo e pennello, proteggendo il lavoratore dal logorio fisico. La maggiore maneggevolezza della latta ne facilita inoltre la movimentazione, riducendo i rischi in cantiere.

#### CREDITS.

Le palette colori sono puramente esemplificative e non fanno specifico riferimento alle immagini contenute.

#### LIVING



Studio: Studio Laviani Progetto: Casa privata Anno: 2017 Foto: Ferruccio Laviani

#### WORKING



Studio: WTL Design Progetto: Headquarters, Beijing, China Anno: 2014 Foto: WTL Design

#### **EDUCATION**



Progetto: Scuola Holden, Torino Anno: 2013 Foto: Federico Botta



Progetto: Scuola Holden, Torino Anno: 2013 Foto: Federico Botta



Progetto: Scuola Holden, Torino Anno: 2013 Foto: Federico Botta

#### HOSPITALITY



Studio: Patricia Urquiola Studio Progetto: W Vieques Island Anno: 2010



Studio: Patricia Urquiola Studio Progetto: Room Mate Giulia Anno: 2016 Foto: Ricardo Labougle



Studio: Patricia Urquiola Studio Progetto: Room Mate Giulia Anno: 2016 Foto: Ricardo Labougle

#### Art direction: Architetto Ferruccio Laviani

Testi capitoli e sezione scientifica: Architetto Gianni Cagnazzo

#### **RETAIL**



Studio: Studio Laviani Progetto: Paula Cademartori Anno: 2017 Foto: Henrik Blomqvist



Studio: Studio Laviani Progetto: Massimo Piombo Anno: 2015 Foto: Ferruccio Laviani



Studio: Bozarthfornell Progetto: Acne Studios Store Pilestræde Anno: 2012 Foto: Annabel Elston

#### WELLNESS



Studio: DJA Architects and Lilianne Steckel Interior Design Progetto: Austin Bouldering Project (Austin, TX USA) Anno: 2015 Foto: Andrea Calo



Studio: VOX Architects
Progetto: World Class Olympic / Swimming pool
Anno: 2017
Foto: Sergey Ananiev

#### **URBAN**



Studio: Porto d'Arte e Takeawaygallery Progetto: Vuoti di Memoria Anno: 2018 Foto: Stefano Esposito

Progetto grafico e coordinamento: DHARMAcomunicazione - Milano



#### PPG UNIVER S.P.A.

VIA MONTE ROSA, 7
28010 CAVALLIRIO (NOVARA), ITALY
TEL: +39.0163.806611
FAX: +39.0163.806696
INFO@SIGMA-NEWS.COM
WWW.SIGMACOATINGS.IT



SIGMA COATINGS ITALIA